

DE RAAD

(OR.f)

8468/98

LIMITE

PUBLIC

5

DOORZICHTIGHEID VAN DE WETGEVING

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE VERKLARINGEN APRIL 1998

Bijlage dezes bevat een overzicht van de wetgevingsbesluiten die in april 1998 definitief door de Raad zijn aangenomen, alsmede de notulenverklaringen die de Raad besloten heeft voor het publiek beschikbaar te stellen.

Alleen de notulen aangaande de definitieve aanneming van de wetgevingsbesluiten zijn authentiek. De uittreksels uit de notulen in kwestie zijn, evenals de verklaringen voor de notulen, onder de voorwaarden van de gedragscode van 2 oktober 1995 beschikbaar voor het publiek.

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE NOTULENVERKLARINGEN - APRIL 1998 -			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN
2081e Raad Arbeid en Sociale zaken van 7 april 1998			
Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 1626/94 houdende technische maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden in de Middellandse Zee	6271/98	38/98, 39/98	Tegen B
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 45/98 van 19 december 1997 inzake de vaststelling van de voor 1998 geldende totaal toegestane vangsten voor bepaalde visbestanden of groepen visbestanden, alsmede bepaalde bij de visserij in acht te nemen voorschriften (nieuwe TAC en quota voor de Noordzee)	7103/98	40/98, 41/98, 42/98	
Richtlijn van de Raad betreffende de uitbreiding tot het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland van Richtlijn 97/81/EG betreffende de door de Unice, het CEEP en het EVV gesloten raamovereenkomst inzake deeltijdarbeid	7010/98 + REV 1 (s)	43/98	
Richtlijn van de Raad betreffende de bescherming van de gezondheid en de veiligheid van werknemers tegen risico's van chemische agentia op het werk (14e bijzondere richtlijn in de zin van artikel 16, lid 1, van Richtlijn 89/391/EEG)	7011/98 + COR 1 (dk) + COR 2 (es) + REV 1 (s)	44/98, 45/98, 46/98, 47/98, 48/98, 49/98, 50/98, 51/98, 52/98, 53/98, 54/98, 55/98, 56/98, 57/98	Onthouding I

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE NOTULENVERKLARINGEN
- APRIL 1998 -

DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN
2082e Raad Landbouw van 20 april 1998 Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 724/97 tot vaststelling van de compenserende en andere maatregelen bij aanzienlijke revaluaties met negatieve gevolgen voor de landbouwinkomens	7616/98 + COR 1 (s)	58/98, 59/98	tegen D
2083e Raad Economische en Financiële Vraagstukken van 21 april 1998 Beschikking van de Raad waarbij het Koninkrijk Denemarken wordt gemachtigd om in overeenstemming met de procedure van artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG verlaagde accijnstarieven of vrijstellingen van accijnzen toe te passen of te blijven toepassen op bepaalde minerale oliën die voor bijzondere doeleinden worden gebruikt Beschikking van de Raad waarbij het Koninkrijk der Nederlanden wordt gemachtigd om volgens de procedure van artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG verlaagde accijnstarieven of vrijstellingen van accijnzen toe te passen of te blijven toepassen op bepaalde minerale oliën die voor bijzondere doeleinden worden gebruikt	5428/98 5901/98		
2084e Raad Consumenten van 23 april 1998 Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende het doen staken van inbreuken in het raam van de bescherming van de consumentenbelangen	PE-CONS 3604/98	60/98, 61/98, 62/98, 63/98, 64/98	tegen D

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE NOTULENVERKLARINGEN
- APRIL 1998-

DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGE N	STEMMINGEN
2085e Raad Algemene Zaken van 27 april 1998 Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende het definitieve karakter van de afwikkeling van betalingen en effectentransacties in betalings- en afwikkelingssystemen Richtlijn van de Raad houdende wijziging van Richtlijn 95/21/EG betreffende de naleving, met betrekking tot de schepen die gebruik maken van havens in de Gemeenschap en varen in de onder de jurisdictie van de lidstaten vallende wateren, van internationale normen op het gebied van de veiligheid van schepen, voorkoming van verontreiniging en leef- en werkomstandigheden aan boord (havenstaatcontrole)	PE-CONS 3603/98 + COR 1 (i,dk,f) + COR 2 (s) 7469/98 + COR 1 (d)	65/98, 66/98, 67/98, 68/98 69/98	

VERKLARING 38/98**Verklaring van de Commissie**

"De Commissie neemt nota van de twijfels van bepaalde delegaties ten aanzien van de rechtsgeldigheid van de maatregel die een verbod inhoudt op het gebruik van helikopters en vliegtuigen bij de ringzegenvisserij op blauwvintonijn in het Middellandse-Zeegebied. Zij zal zich er daarom in alle stadia van het besluitvormingsproces van de ICCAT voor inzetten dat de ICCAT in de gelegenheid is om op haar volgende jaarvergadering (november 1998) een besluit te nemen over een eventuele herziening van de betrokken aanbeveling.

De Commissie roept de betrokken lidstaten op de daartoe noodzakelijke technische informatie te verstrekken, zodat deze informatie kan worden voorgelegd en besproken op de desbetreffende vergaderingen van het wetenschappelijk comité van de ICCAT."

VERKLARING 39/98**Verklaring van de Spaanse delegatie**

"De Spaanse delegatie neemt met bezorgdheid nota van de verklaring die de Commissie ter gelegenheid van de aanneming van deze verordening heeft afgelegd. Spanje is ervan overtuigd dat een dergelijke verklaring afbreuk doet aan de geloofwaardigheid van de Gemeenschap bij het aanvaarden van internationale verplichtingen; deze verklaring behelst namelijk een verbintenis om zich in te zetten voor de wijziging van een maatregel waartegen de Europese Gemeenschap ten tijde van de aanneming geen bezwaar heeft gemaakt.

Spanje neemt nota van deze verklaring, die met betrekking tot de internationale verplichtingen van de Gemeenschap een precedent schept waarover bepaalde lidstaten hun twijfel en bezorgdheid uitspreken.

Tenslotte geeft Spanje uitdrukking aan zijn visie dat de verklaring van de Commissie niet vooruitloopt op het standpunt dat de Europese Gemeenschap terzake zal innemen tijdens de volgende jaarvergadering van de ICCAT."

VERKLARING 40/98

VERKLARING VAN DE SPAANSE DELEGATIE

"Spanje verklaart dat de in deze Raad goedgekeurde verdeling van nieuwe TAC's en quota in de communautaire wateren van de Noordzee geenszins vooruitloopt op toekomstige verdelingen die kunnen worden goedgekeurd voor de communautaire of internationale wateren, of voor de wateren van derde landen in de Noordzee en aangrenzende gebieden.

Tevens verklaart Spanje met anderen van oordeel te zijn dat, zoals tijdens de besprekingen over de goedkeuring van deze verordening naar voren is gekomen, het over boord zetten van vis kan worden voorkomen door de toekenning van quota; bij andere gelegenheden zou dit als precedent kunnen dienen."

VERKLARING 41/98

VERKLARING VAN DE PORTUGESE DELEGATIE

"De Portugese delegatie stemt in met de goedkeuring van de verordening waarbij voor 1998 voor bepaalde visbestanden in de Noordzee nieuwe totaal toegestane vangsten worden vastgesteld, daarbij rekening houdend met het feit dat die totaal toegestane vangsten alleen gelden voor de vis die in de communautaire wateren wordt gevangen.

Daarom is de Portugese delegatie van mening dat de huidige verdeling van vangstmogelijkheden geen precedent kan scheppen voor toekomstige verdelingen van de quota voor deze soorten die de Europese Gemeenschap zal verkrijgen in wateren die onder de jurisdictie of de soevereiniteit van derde landen vallen, of in gebieden van de volle zee."

VERKLARING 42/98

VERKLARING VAN DE FINSE DELEGATIE

"Finland is van mening dat artikel 94, lid 3, van de Akte van Toetreding Finland het recht waarborgt te vissen op soorten waarvoor in de communautaire zone geen quota gelden. Dit is tevens bevestigd in het advies van de Juridische Dienst van de Raad (13108/97 PECHE 455 JUR 420 ADD 2).

Daarom is Finland van mening dat de vandaag aan te nemen oplossing Finland niet uitsluit van toekomstige beslissingen inzake quota voor de Noordzee."

VERKLARING 43/98

Verklaring van het Verenigd Koninkrijk

"De regering van het Verenigd Koninkrijk geeft haar volledige steun aan de uitbreiding van de richtlijn inzake de bescherming van deeltijdwerkers tot het Verenigd Koninkrijk. De richtlijn zal een verbetering meebrengen van de status en ook de verschaffing van deeltijdwerk en daarmee bijdragen aan de bevordering van flexibele arbeidsmarkten in heel Europa; de regering juicht dit van ganser harte toe. Het Verenigd Koninkrijk stelt met genoeg vast dat de richtlijn het resultaat is van een akkoord tussen de sociale partners over de beste manier om op de werkplek te voorzien in minimumnormen voor deeltijdwerkers, en het steunt deze aanpak.

Het Verenigd Koninkrijk erkent ook, en verheugt zich over, de bedoeling van de sociale partners de discriminatie aan te pakken met betrekking tot alle facetten van de arbeidsvoorwaarden, waaronder de beloning. Op basis van een juridisch advies is het UK echter van oordeel dat de richtlijn slechts de uitvoering van de raamovereenkomst behelst voor andere aangelegenheden dan de beloning, die krachtens artikel 2, lid 6, van de Overeenkomst betreffende de sociale politiek wordt uitgesloten. Het gaat hier om een zuiver juridische kwestie. De regering hangt het beginsel van gelijke beloning voor deeltijdwerkers volledig aan en zal bezien hoe hieraan het beste gevolg kan worden gegeven in de nationale wetgeving."

VERKLARING 44/98

Verklaring betreffende het nonregressiebeginsel

"De Raad en de Commissie verklaren dat de vaststelling van deze richtlijn in de lidstaten geen aanleiding mag geven tot een verlaging van het huidige niveau van bescherming van de gezondheid en de veiligheid van werknemers tegen risico's van chemische agentia op het werk."

VERKLARING 45/98

Ad artikel 3

"De Raad verzoekt de Commissie de aanbevelingen van het Raadgevend Comité voor de veiligheid, de hygiëne en de gezondheidsbescherming op het werk zoals vervat in het in juli 1994 goedgekeurde advies van het Comité over de instelling van niveaus van beroepsmatige blootstelling (doc. 5191/1/94), voor zover nodig bijgewerkt, op te volgen en in het bijzonder de aanbeveling om de handleiding van de Commissie over de procedure voor wetenschappelijke toetsing en beoordeling en regelingen voor raadpleging te herzien (doc. 803/2/93)."

VERKLARING 46/98

Ad artikel 3

"Frankrijk sluit zich bij de richtlijn aan om te voorkomen dat de verduidelijking en harmonisatie op het gebied van de gezondheid en de veiligheid op het werk vertraging oploopt.

Het onderstreept echter de noodzaak om de huidige modaliteiten voor de vaststelling van de grenswaarden voor beroepsmatige blootstelling te herzien ten gunste van een proces waarbij de hand gehouden wordt aan de volgende beginselen:

- de evaluatie van de relatie tussen de gevolgen voor de gezondheid en de mate van blootstelling moet uitsluitend berusten op de beschikbare (epidemiologische en toxicologische) wetenschappelijke gegevens;
- de vaststelling van de grenswaarden, met inachtneming van de sociaal-economische aspecten, moet in een aparte fase geschieden;
- de gehele procedure moet de betrouwbaarheid en de onafhankelijkheid van de wetenschappelijke expertise waarborgen."

VERKLARING 47/98

Ad artikel 3

"Italië betreurt het dat de bepaling betreffende indicatieve grenswaarden van artikel 3 van het richtlijnvoorstel "Chemische agentia" tegen de doelstelling van harmonisatie van de gemeenschapswetgeving ingaat. Aldus zal er namelijk een permanent gebrek aan harmonisatie blijven, met het gevolg van een verschillende bescherming van de werknemers in elke lidstaat en ongelijke veiligheidskosten voor de ondernemingen in de Gemeenschap."

VERKLARING 48/98

Ad artikel 3, lid 1

"De Raad en de Commissie verklaren dat de in artikel 3, lid 1, bedoelde onafhankelijke wetenschappelijke beoordeling momenteel wordt uitgevoerd door het bij Besluit 95/320/EEG van de Commissie van 12 juli 1995 ingestelde Wetenschappelijk Comité inzake grenswaarden voor beroepsmatige blootstelling aan chemische agentia."

VERKLARING 49/98

Ad artikel 3, lid 9, en artikel 12, lid 2

"Italië is ervoor om het amendement van het Europees Parlement betreffende het nieuwe lid 9 bij artikel 3 in zijn geheel over te nemen, zonder schrapping van de tweede zin.

Volgens de Italiaanse regering is dat standpunt gerechtvaardigd omdat het in de eerste zin om een zuiver constaterende handeling gaat, terwijl de tweede zin de Commissie in de richting stuurt van een grotere harmonisatie conform het bepaalde in artikel 118 A van het Verdrag, op grond waarvan de bescherming van de werknemers op de arbeidsplaats gestaag dient te worden verbeterd."

VERKLARING 50/98

Ad artikel 3, lid 10, en artikel 12, lid 2

"De Raad en de Commissie verklaren dat er bij het uitwerken van genormaliseerde methoden voor het meten en evalueren van concentraties in de atmosfeer op de werkplek in verhouding tot grenswaarden voor beroepsmatige blootstelling bijzondere aandacht zal worden besteed aan de normen die zijn vastgesteld door het Europees Comité voor normalisatie (CEN)."

VERKLARING 51/98

Ad artikel 6, lid 6

"De Raad en de Commissie verbinden zich ertoe ervoor te zorgen dat de tekst van de toekomstige richtlijn betreffende explosieve atmosferen ten opzichte van de onderhavige richtlijn een aanvullend karakter zal hebben."

VERKLARING 52/98

Ad artikel 8, lid 3

"De Raad verzoekt de Commissie in toekomstige voorstellen met betrekking tot het systeem van specifieke informatie over gevaarlijke stoffen en preparaten, in het bijzonder de veiligheidsinformatiebladen, er met name rekening mee te houden dat ervoor gezorgd moet worden dat de werkgevers, in het bijzonder kleine en middelgrote ondernemingen, van de leveranciers van gevaarlijke chemische agentia de informatie verstrekt krijgen die onontbeerlijk is voor de bescherming van de veiligheid en de gezondheid van hun werknemers."

VERKLARING 53/98

Ad artikel 12, lid 2, eerste alinea

"Bij het opstellen van de in artikel 12, lid 2, eerste alinea, bedoelde praktische richtsnoeren zal de Commissie het nodige overleg plegen met de deskundigen van de lidstaten."

VERKLARING 54/98

Verklaring van de Oostenrijkse delegatie over meetmethoden

"Oostenrijk steunt de richtlijn, omdat het van mening is dat de vooruitgang op het gebied van de gezondheid en de veiligheid op het werk geen vertraging mag oplopen.

Het benadrukt echter dat het de voorkeur zou hebben gegeven aan het opnemen van minimumeisen inzake de meetmethoden in de richtlijn en het opnemen van verdere eisen voor de metingen in de in artikel 12, lid 2, van deze richtlijn bedoelde praktische richtsnoeren."

VERKLARING 55/98

Ad bijlage I

"De Raad verzoekt de Commissie om de grenswaarden voor beroepsmatige blootstelling van bijlage I in het licht van de jongste wetenschappelijke gegevens en in overeenstemming met de procedures van artikel 3 opnieuw te bestuderen.

De Commissie verbindt zich ertoe deze studie te verrichten."

VERKLARING 56/98

Ad bijlage II.1

"De Raad verzoekt de Commissie om de in punt I.1 van bijlage II.1 opgenomen bindende biologische grenswaarden in het licht van de jongste wetenschappelijke gegevens opnieuw te bestuderen.

De Commissie verbindt zich ertoe deze studie te verrichten."

VERKLARING 57/98

Verklaring van de Commissie betreffende de door het Europees Parlement voorgestelde amendementen

"De Commissie betreurt het dat de Raad heeft besloten de belangrijkste amendementen van het Europees Parlement die de Commissie in haar opnieuw behandelde voorstel heeft overgenomen niet te aanvaarden."

VERKLARING 58/98

Verklaring van de Duitse delegatie

"De Bondsregering is van mening dat de huidige agromonetaire maatregelen hun doeltreffendheid bij aanzienlijke revaluaties hebben bewezen. Zij gaat ervan uit dat de afschaffing van de landbouwmrekeningskoersen bij de overgang naar de derde fase van de economische en monetaire unie geen nadelige gevolgen zal hebben voor de landbouw."

VERKLARING 59/98

Verklaring van de Italiaanse delegatie

"Het voorstel van de Commissie houdende verlenging van de agromonetaire compensatieregeling bij aanzienlijke revaluaties in de periode 1 mei 1998 - 31 december 1998, lijkt niet toegesneden op de meermaals door de Italiaanse delegatie bepleite doelstelling, namelijk dat de agromonetaire automatismen in die periode niet meer moeten worden toegepast.

De Italiaanse delegatie kan zich niettemin aansluiten bij het positieve oordeel van het merendeel der andere delegaties, maar acht het hoe dan ook noodzakelijk dat spoed wordt gezet achter de uitwerking van de voorstellen tot wijziging van de regeling, mede om de overgang naar de ene munt vlotter te laten verlopen."

VERKLARING 60/98

"De Deense, de Ierse, de Luxemburgse, de Oostenrijkse, de Finse en de Zweedse delegatie steunen het gemeenschappelijk standpunt, aangezien deze richtlijn een stap voorwaarts vormt op de weg naar de consumentenbescherming in de Europese Unie, maar zij zijn van oordeel dat een en ander de regels betreffende het toepasselijke materiële recht onverlet laat.

In veel gevallen zal de rechter of de bevoegde administratieve instantie waarschijnlijk zijn eigen recht in het kader van inbreuken op de richtlijn toepassen (*lex fori*), dat wil zeggen het recht van de lidstaat waar de inbreuk zijn oorsprong heeft. Dat kan negatieve gevolgen hebben.

Om een dergelijke situatie te vermijden, zouden deze delegaties in deze richtlijn liever een bepaling hebben opgenomen op grond waarvan het recht van de lidstaat waar de inbreuk gevolgen heeft, het toepasselijke recht is. De redenen hiervoor zijn de volgende:

- het is redelijker om het recht toe te passen waaraan de betreffende consumenten gewend zijn en waaraan de ondernemingen die activiteiten in die lidstaat uitoefenen, zich moeten houden;
- indien een inbreuk gevolgen heeft in een lidstaat waar de consumentenbescherming op een hoger niveau ligt, zal de toepassing van het materiële recht van de lidstaat waar de inbreuk zijn oorsprong heeft, dit beschermingsniveau verminderen, met name als de vereisten op het gebied van eerlijke handelspraktijken minder streng zijn dan in de lidstaat waar de inbreuk gevolgen heeft;
- teneinde in een lidstaat een eerlijke mededinging tot stand te brengen, moet voor alle ondernemingen die op die markt opereren, ongeacht de nationaliteit van de betrokken onderneming, dezelfde wetgeving gelden."

VERKLARING 61/98

"De Duitse, de Franse, de Italiaanse en de Britse delegatie onderstrepen dat, overeenkomstig de bij hun nationale wetgeving vastgestelde criteria, de organisaties die tot doel hebben de in artikel 1 van de richtlijn bedoelde belangen te beschermen, uitsluitend organisaties zijn die effectief de collectieve belangen van consumenten behartigen.

De rol van organisaties van personen die een handels-, een industriële, of een ambachtelijke activiteit, dan wel een vrij beroep uitoefenen, zal worden bekeken als in een eerste verslag van de Commissie de werkingssfeer van deze richtlijn wordt bestudeerd in verband met de bescherming van de collectieve belangen van personen die de bovengenoemde activiteiten uitoefenen."

VERKLARING 62/98

"De Oostenrijkse delegatie onderstreept dat, overeenkomstig de bij haar nationale wetgeving vastgestelde criteria, de organisaties die tot doel hebben de in artikel 1 van de richtlijn bedoelde belangen te beschermen, eveneens organisaties zijn die naast de collectieve belangen van ondernemingen, ook de collectieve belangen van consumenten kunnen behartigen of laten gelden."

VERKLARING 63/98

"De Raad en de Commissie nemen er nota van dat deze richtlijn een stap voorwaarts is inzake de bescherming van de consument in de Europese Unie, maar dat er nog een oplossing moet worden gevonden voor vraagstukken betreffende de meer horizontale aspecten van de consumentenbescherming zoals de erkenning en de tenuitvoerlegging van rechterlijke beslissingen, rekening houdend met het feit dat inbreuken op het consumentenrecht in sommige lidstaten onder het publiekrecht vallen. De Raad en de Commissie zijn van oordeel dat alles in het werk moet worden gesteld om deze kwesties binnen het raamwerk van de passende overeenkomsten of anderszins op te lossen."

VERKLARING 64/98

"De Raad en de Commissie bevestigen dat tot de in de zevende overweging bedoelde overeenkomsten het op 27 september 1968 te Brussel ondertekende Verdrag behoort."

VERKLARING 65/98

"De Raad en de Commissie verklaren dat indien de Commissie vaststelt dat een derde land instellingen van de Gemeenschap geen daadwerkelijke toegang tot een systeem verleent die vergelijkbaar is met de toegang die de Gemeenschap verleent aan instellingen van dat derde land, zij aan de Raad voorstellen kan doen om een passend onderhandelingsmandaat te verkrijgen teneinde voor instellingen van de Gemeenschap vergelijkbare mogelijkheden te verkrijgen."

VERKLARING 66/98

"De Raad en de Commissie verklaren dat een systeem dat hoofdzakelijk beheerst wordt door het recht van een lidstaat doch waarvan bepaalde transacties door het recht van een andere staat worden beheerst, onder deze richtlijn valt."

VERKLARING 67/98

"De Commissie verklaart dat zij met betrekking tot de in artikel 6, lid 3, bedoelde kennisgeving bereid is, op basis van door de lidstaten verstrekte informatie, een lijst op te stellen door middel waarvan de kennisgeving tussen de lidstaten wordt vereenvoudigd."

VERKLARING 68/98

"De Italiaanse delegatie staat achter het voorstel van het Luxemburgse Voorzitterschap voor het nieuwe artikel 9, lid 2, aangezien deze wijziging een wezenlijk element van het richtlijnvoorstel als geheel uitmaakt.

De Italiaanse delegatie is evenwel de mening toegedaan dat verdere harmonisatie van de procedures in verband met het stellen van zakelijke zekerheden absoluut noodzakelijk is om de problemen te vermijden die zich kunnen voordoen wanneer zakelijke zekerheden gesteld worden die hoofdzakelijk gerelateerd zijn aan een gecentraliseerd effectendepot dat in een andere lidstaat is gelokaliseerd.

Voorts moet ervoor worden gezorgd dat de procedures en de wijze van openbaarmaking voor het stellen van zakelijke zekerheden geharmoniseerd zijn."

VERKLARING 69/98

"De Deense delegatie is ingenomen met het voorstel van de Commissie tot wijziging van Richtlijn 95/21/EG over de havenstaatcontrole, waarmee wordt beoogd de ISM-code te doen naleven. De Deense delegatie staat achter een strikte toepassing van de ISM-code op zowel vaartuigen die de nationale vlag voeren als buitenlandse schepen die EG-havens aandoen.

Volgens de wijziging van de richtlijn is een van de sancties op niet-naleving het ontzeggen van de toegang van schepen tot de EG-havens. Denemarken kan krachtens zijn huidige wetgeving een dergelijke maatregel niet nemen. Daarom is een omstandige parlementaire procedure vereist; het is bijgevolg niet uitgesloten dat Denemarken dit specifieke onderdeel van de wijziging niet per 1 juli 1998 zal kunnen uitvoeren."